

**INVITAMOS A PARTICIPAR DEL  
30° CONGRESO INTERNACIONAL DEL CIRIEC  
LA ECONOMÍA PÚBLICA, SOCIAL Y COOPERATIVA:  
RESPUESTAS INNOVADORAS A PROBLEMÁTICAS GLOBALES**

<http://www.ciriec-30congress.org/es/presentacion.html>

**Buenos Aires, Argentina, los días 29, 30 y 31 de octubre de 2014**

La modalidad del Congreso será a través de sesiones plenarias con disertaciones magistrales, talleres en simultáneo con exposiciones, debates y traajos científicos presentados.

Todo lo mencionado conformará un ámbito de discusión, basado en la búsqueda e innovación, con el objetivo de dar respuestas a los problemas globales de nuestro tiempo, desde la perspectiva de las empresas de la Economía Pública, Social y Cooperativa. Una variada temática de interés configura el escenario de trabajo a desarrollar, con el desafío que implica un cambio global cada vez más necesario.

Asimismo, la CIUDAD DE BUENOS AIRES, “La reina del Plata”, lo aguarda con su música, el tango, su cocina tradicional de carne vacuna, una variedad de espectáculos nocturnos, museos, galerías, centros culturales y lugares emblemáticos de interés.

Temario incluye:

REDES DE INVESTIGACIÓN,  
RE-ESTATIZACIÓN Y REMUNICIPALIZACIÓN  
DESARROLLO INSTITUCIONAL Y LEGISLATIVO  
COOPERACIÓN EN LA FINANCIACIÓN DE OBRAS DE  
INFRAESTRUCTURA  
POLÍTICAS PÚBLICAS  
ADMINISTRACIÓN DE BIENES COMUNES: AGUA – TRANSPORTE  
INCLUSIÓN SOCIAL, EMPLEO Y JUVENTUD  
DESARROLLO LOCAL Y MEDIO AMBIENTE  
EDUCACIÓN EN ECONOMÍA PÚBLICA, SOCIAL Y COOPERATIVA  
INNOVACIONES TECNOLÓGICAS  
ACCESO A LOS SISTEMAS DE SALUD  
POLÍTICAS PÚBLICAS SOBRE ENERGÍA

**Wednesday**    **October 29, 2014**

**11.00**            **Praesidium meeting followed by a lunch upon invitation of IAIES (CIRIEC-Argentina)**

**15.30**            **General assembly of CIRIEC (only for members)**

**19.00**            **Official opening of the 30<sup>th</sup> CIRIEC Congress**

Welcome cocktail/reception – at the Parliament of the autonomous city of Buenos Aires (*in principle confirmed*)

- José Pablo PUZINO, President of CIRIEC-Argentina
- presentation by CIRIEC-Argentina around the general Congress theme to set it into perspective
- Léopold BEAULIEU, President of CIRIEC international; President of CIRIEC-Canada
- **keynote speaker:** (*invitation made to the Peace Nobel Prize 1980 Adolfo Pérez ESQUIVEL, Argentina – answer awaited*)

**Thursday**        **October 30, 2014**

**8.00**             *Welcome and distribution of conference bags*

**9.00 - 10.30**    **PLENARY SESSION Opening ceremony - Innovative Answers to Global Issues** (*with a transcontinental vision*)

*Chair: Léopold BEAULIEU, President of CIRIEC international; President of CIRIEC-Canada*

- one Argentine Minister
- the Mayor of Buenos Aires
- José Pablo PUZINO, President of CIRIEC-Argentina
- Victor BÁEZ MOSQUEIRA, Secretary General, Trade Union Confederation of the Americas (TUCA), Paraguay  
OR Jacques LÉTOURNEAU, President, Confédération des Syndicats Nationaux (CSN); Board member, International Trade Union Confederation (ITUC)
- Jean-Claude MARCOURT, Vice-Minister-President of the Walloon Government; and Minister for Economy, SMEs, Social Economy, Foreign Trade and New Technologies, Belgium
- Paul SINGER, National Secretary for the Solidarity Economy, Brazil  
**on the Role of social economy in fighting poverty**
- Agostinho BRANQUINHO, Secretary of State for Social Solidarity, Portugal

**10.30 - 11.00**    **COFFEE BREAK**

**11.00 - 11.20**    **PLENARY SESSION 1: CIRIEC's Research network and its achievements**

Luc BERNIER, past President, International Scientific Council of CIRIEC  
**on CIRIEC's researches in public, social and cooperative economy and on CIRIEC's project Kiosk-Agora of Social Economy and the General Interest**

**11.20 - 12.15**    **PLENARY SESSION 2: Return to state ownership and re-municipalisation**

*Chair: Leona DETIEGE, President of CIRIEC-Belgium*

- Erich HAIDER, Executive Director for Infrastructure – Energy, telecoms, transport and municipal services, LINZ AG, Austria; Honorary President of CIRIEC
- Hector POLINO, President of Consumers Free, National Deputy, Argentina
- Alain ARNAUD, President of the Mutualité de la Fonction Publique (MFP), President of CIRIEC-France **on the Re-appropriation of public action and the return to public ownership**
- Massimo FLORIO, University of Milano, Italy **on the Future of Public Enterprise**

**12.15 - 13.00 PLENARY SESSION 3: The institutional and legislative development of Social Economy**

*Chair: Renate BRAUNER, Vice-Mayor of Vienna, Deputy-Burgomaster for Finance, Economics and Municipal utilities, Austria*

- Miguel Ángel CABRA DE LUNA, former Spokesperson of the Social Economy Category, European Economic and Social Committee  
OR José María PÉREZ DE URALDE, Director of the Observatorio Iberoamericano de la Economía Social (OIBESCOOP);  
Director of the Observatorio Vasco de la Economía Social (OVES);  
Vicepresident of CIRIEC-España  
OR Juan Antonio PEDREÑO: President of the Confederación Empresarial Española de la Economía Social (CEPES)
- N..., South Korea (suggestion from CIRIEC-Japan)  
OR Hajime IMAMURA, CIRIEC-Japan
- Eduardo FORM, President of the Social Economy Parliamentary Commission of the Government of the city of Buenos Aires; President of the Cooperative Funds Mobilization Institute, Argentina

**13.00 - 15.00 LUNCH**

<b>Thursday, October 30, afternoon – 3 parallel working sessions</b>			
<b>15.00 - 16.30</b>	<b>Workshop A Management of common goods Water &amp; Mobility</b>	<b>Workshop B Employment and youth</b>	<b>Workshop C Environment and territorial development</b>
	<i>Moderator: Massimo PINCHERA, Vice-President and Secretary General of CIRIEC-Italy</i>	<i>Moderator: José Pablo PUZINO, President of IAIES - CIRIEC-Argentina</i>	<i>Moderator: Jorge De SÁ, Vice-president of CIRIEC international</i>
	<p style="text-align: center;"><b>WATER</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Christa HECHT (tbc), Secretary General for the Alliance of Public Water Economy, Germany (tbc)</li> <li>- Hugo SILVESTRE, researcher , Portugal-Brazil <i>on Water privatization</i></li> <li>- Ken'ichi NAKAGAMI, CIRIEC-Japan</li> <li>- Leticia TOPPA or Paula ARZADUN, Argentina</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>Q/A &amp; Discussion</b></p>	<p style="text-align: center;">Subthemes</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- societal inclusion</li> <li>- social markets</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Jérôme SADDIER, General Director, Mutuelle Nationale Territoriale, France</li> <li>- Eduardo GRAÇA, President of <i>CASES on the Constitution of cooperatives to create jobs for the youth</i></li> <li>- Renate BRAUNER, Vice-Mayor of Vienna, Deputy-Burgomaster for Finance, Economics and Municipal utilities, Austria <i>on the Job guarantee-programme for the youth</i></li> <li>- Daniel ARROYO (Argentina)</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>Q/A &amp; Discussion</b></p>	<p style="text-align: center;">Subthemes</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- role of social economy</li> <li>- impact of public and social economy enterprises</li> <li>- public policies and local development</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Carlos FARIÁS &amp; Silvina PUZINO + young team of IAIES researchers, Argentina</li> <li>- Yves KOTTELAT, FO Trade Union Federation on Public services &amp; Health, France</li> <li>- Cesar ORTIZ &amp; Marietta BUCHELI, Faculty of Environment and Rural Development, University Javeriana in Bogotá, Colombia</li> <li>- Rainer PLASSMANN, Stadtwerke Köln, Germany (tbc)</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>Q/A &amp; Discussion</b></p>

**16.30 - 17.00****Coffee Break**

<b>17.00 - 18.30</b>	<b>MOBILITY</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Claude DORION, DSI Coordinator, International Solidar Development (DSI), Canada &amp; Arildo MOTA, President of Unisol, Brazil, and vice-President, International Confederation of Work Cooperatives (CICOPA) <i>on International Cooperation and partnerships between public and social economy</i></li> <li>- N..., Brazil, <i>on A Brazilian worker cooperative in waste collection</i></li> <li>- Silvia HIDALGO, Executive Council, IAIES, CIRIEC-Argentina</li> <li>- N...</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>Q/A &amp; General discussion</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Marcel GROLEAU, President of the Union of Agriculture Producers (UPA) in Québec, Canada</li> <li>- Hajime IMAMURA, Director 'International Relations', CIRIEC-Japan</li> <li>OR Matsuyo MAKINO, CIRIEC-Japan <i>sur Poverty, environment and human security</i></li> <li>- Alberto MÜLLER, Venezuela</li> <li>- N...</li> </ul> <p style="text-align: center;"><b>Q/A &amp; General discussion</b></p>
----------------------	-----------------	---	---

**21.00**                    **Gala dinner with an official or a former Minister as Keynote speaker**

**Friday**                    **October 31, morning**

**9.00 - 10.30**            **PLENARY SESSION 4 : Public, private and social economy partnerships to finance large infrastructures (complementarities between types of enterprises/economy...)**

*Chair: Erich HAIDER, Honorary President of CIRIEC international*

- Klaus SCHIERHACKL, General Director, ASFINAG, Austria **on PPPs in the transport sector (notably highways and mobility)**
- Bernard LANDRY, former Prime Minister of Québec and Professor at the University of Québec in Montréal, Canada
- Juan Fernando ALVAREZ, CIRIEC-Colombia  
OR Dario CASTILLO SANDOVAL, President, CONFECOOP, Colombia
- Daniel ARROYO, former Minister for Social Security and Social Action of the Province of Buenos Aires; President of the Network of Argentine Priorities, Argentina

**10.30 - 11.00**            **COFFEE BREAK**

**11.00 - 12.15**            **PLENARY SESSION 5 : Social impact of public policies and social economy policies**

*Chair: Alain ARNAUD, Vice-President of CIRIEC international*

- Carmen MARCUELLO, Universidad de Zaragoza & José Luis MONZÓN, President of CIRIEC-España **on “Social enterprises and social economy: methodological proposals to measure their socio-economic impact”**
- Marie J. BOUCHARD, Canadian Research Chair on Social Economy, University of Québec in Montreal, Canada
- José Alberto PITACAS, Director, Montepio Geral, Vice-President of CIRIEC-Portugal
- Daniel CHAVEZ, Uruguay (to be checked)
- Dante CRACOGNA, Argentina

**12.15 - 13.00**            **PLENARY SESSION 6 : Round table on lessons learned from the Congress and perspectives for CIRIEC**

*Chair: José Luis MONZÓN CAMPOS, President of CIRIEC-Spain*

- Conclusions by Bernard THIRY, General Director, CIRIEC
- Léopold BEAULIEU, President of CIRIEC international; President of CIRIEC-Canada
- Erich HAIDER, Honorary President, CIRIEC
- José Pablo PUZINO, President, CIRIEC Argentina
- N...., New President of CIRIEC international

**13.00 - 15.00**            **Lunch**

<b>Friday, October 31, afternoon</b> <b>3 parallel working sessions</b>			
15.00 - 16.30	<b>Workshop D</b> <b>Training and education in public and social and cooperative economy</b>	<b>Workshop E</b> <b>Public policies related to Energy</b>	<b>Workshop F</b> <b>Access to healthcare</b>
	<i>Moderator: Silvina PUZINO (Argentina)</i>	<i>Moderator: Rainer PLASSMANN (Germany)</i>	<i>Moderator: Jean-Manuel KUPIEC, General Delegate of CIRIEC-France</i>
	<p>- Renate DEININGER, Program Director of Public Management Studies, Austria <b>on Good public governance for tomorrow</b></p> <p>- Philippe BANCE, University of Rouen (France) <b>on Heterodox economics teaching</b></p> <p>- Rafael CHAVES, President of CIRIEC's International Scientific Commission on Social and Cooperative Economy, University of Valencia, Spain OR Juan Juliá IGUAL, President of the Spanish university network of universities and research centres for social economy (Red ENUIES); former Rector of the Universidad Politécnica de Valencia, Vicepresident of the Conferencia de Rectores, Spain</p> <p>- Luis VALLADARES, Newspaper editor, <i>Mundo Cooperativo / Mundo Mutual</i>, Argentina</p> <p><b>Q/A &amp; Discussion</b></p>	<p>- Robert GRÜNEIS, Managing Director, Wien Energie, Austria</p> <p>- Evariste FEURTY, University of Rimouski &amp; Carol SAUCIER, University of Rimouski; former President of CIRIEC-Canada <b>on Wind energy in Quebec and France: social acceptability, constraints and development perspectives</b></p> <p>- Shin-Ichi HANADA Faculty of Economics, Kanazawa Seiryō University, Japan <b>on renewable energy</b> OR Aya CHIBA, Japan <b>on Energy without nuclear power</b></p> <p>- Koen ALBREGTS, former Director, ACW (Christian Worker Movement), Belgium <b>on Climate Fund project in a public policy approach</b></p> <p><b>Q/A &amp; General discussion</b></p>	<p>- Thierry BEAUDET, President of the Group MGEN (Mutuelle Générale de l'Education Nationale), France</p> <p>- Harald GECK, Board of the Upper-Austrian Hospitals and Health Association, Austria <b>on the Sustainable financing of health services</b></p> <p>- William JANSSENS, Managing Director, Febecoop, Belgium <b>on Cooperative pharmacies</b></p> <p>- N...</p> <p><b>Q/A &amp; Discussion</b></p>

16.30 - 17.00

COFFEE BREAK

17.00 - 18.30	Workshop D ( foll.) Training and education in public and social economy	Workshop G Technological innovations, information networks and social networks	Workshop F ( foll.) Access to healthcare
	<i>Moderator: Silvina PUZINO (Argentina)</i>	<i>Moderator: Hajime IMAMURA, Vice-president of CIRIEC international</i>	<i>Moderator: Jean-Manuel KUPIEC, General Delegate of CIRIEC-France</i>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Eduardo MILNER, President of the Argentine College of Graduates on Cooperativism, Argentina</li> <li>- Mario RADRIGAN, Chile</li> <li>- Michiyo IMAI, Social Enterprise Research Group Japan</li> <li>- Dimas GONÇALVES, Ponteficia Universidad Católica de Campinas, Brazil &amp; Daniel NAGAO, Universidade McKenzie de Campinas, Brazil</li> </ul> <p><i>Q/A &amp; General discussion</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Eduardo MOLINERO, Executive Council of IAIES, Argentina</li> <li>- Walter CHOQUEHUANCA, Bolivia</li> <li>OR Estela PÉREZ RIESTRA, Puerto Rico</li> <li>- Marie-Josée OUELLET, Vice-director for regional and rural development and social economy, Quebec Ministry for Municipal Affairs, Regions and Territories, Canada</li> <li>- Leandro MORAIS, Campinas State University &amp; Ana Lucia CORTEGOSO, Universidade Federal de São Carlos, Brazil</li> </ul> <p><i>on Institutionalisation of a technological incubator for popular cooperatives in a public university in Brazil as part of public policy</i></p> <p><i>Q/A &amp; General discussion</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Armando NIETO, President of the Social Provident Mutual Divina Pastora, Spain</li> <li>- Kazuhiko TABATA, Japan</li> </ul> <p><i>on Health and Welfare Policy</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- José Maria GARRIGA, Vice President for Latin America, International Mutual Association, Argentina</li> <li>- N...</li> </ul> <p><i>Q/A &amp; General discussion</i></p>

**18.30 CLOSING FAREWELL DRINK with addresses by the outgoing CIRIEC President and the new CIRIEC President**

**Saturday                    November 1, 2014**

**10.00                    Optional visits of enterprises (see next page)**

**14.00                    Traditional barbecue in the IAIES – farewell**

#### **VISITS OF ENTERPRISES**

Can be organised for some national delegations,

- either on Thursday afternoon or on Friday afternoon, in parallel to the Congress
- or eventually on Saturday morning (to be checked with respect to feasibility)

Possibilities already listed:

- El Hogar Obrero (cooperative)
- Recycling enterprise:
  - Hotel Bauen (cooperative set up and taken over by the workers)
  - Cardboard recycling enterprise (not confirmed)
- Re-nationalised enterprise: AYSA Agua y Saneamientos Argentinos S.A

Other possible wishes or visits that could be of interest for several CIRIEC delegations, notably from Austria: public water/waste companies, hospitals, local public transport companies

**Congress website**  
**<http://www.ciriec-30congress.org/es/presentacion.html>**

**Congress fees (in EURO)**

Fees	Early bird (3 months ahead)	Normal fee
enterprises/administrations	390 €	450 €
Academics*	190 €	250 €
Students		
Companions	150 €	190 €

\*the fee has to be paid by a University account.